



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of any offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැකුරයන් අංශුලයා පෙන්වම් පූඩ්ලන්ටෙන් නොවු හේරුවීම් සෙයාගැනීමට පූඩ්ලන්ටෙන් නොවු හේරුවීම් කරන ඇතියා එපැල්ස්යේද ඉතුළු සෙවන්ට පෙනෙන කුරියා මෙයින් යෙදෙනුවා ඇති. යම් හේරුවීම් තෙවන නිති සංඝැලුවෙනාත් තිබුව එරුඩ්ලට පැමිහිලියා යෙදෙනුවා ඇති. සැගලියිය සේරකාරයින් ඇලේමට සුඩී සේරයෙලුල ඉත්තෙන්පැහැර පෙනෙලුතුනෙන් ඉල්ලයුතු ඇති.

ගුර්තවාලීනයෙන් පිශ්චත් ත්‍යා අල්ලවා තිරු තුළමක් කණුපිජුත්ත්හිල්පත්ත් අයිවිකින් ගවුරුක්තුම බොලිල ඩිස්ල්බ ක්නර් ජුළුන්වලින් සිපාරිසින්පෙරින් තක්කාගැට ඕනෑත්කුම්. තිරු තුළමක් වෙත්තිරුප්පවුරුක්තු විරෝධමාය් වෘත්තිවෙත්කිප්පම්. තප්පිප්පොන් මතියත්කාරගරාප පිශ්චත්තත්වක් වෙතුමති මතියව්ත් අන්ස්ල්බක්නර් ජුළුන්වා මූල්‍ය කොටුප්ප පෙත් මාක්කාලාම්.

ACCUSED PERSONS WANTED.

MEEA OUSMAN SAIBO ; charged with theft at Ganderigama on November 3, 1904 ; is a Moor ; religion, Mohammedan ; occupation, petty trader ; age, about 40 years ; height, about 5 ft. ; make, well built ; complexion, dark ; teeth, well set : eyes, oval, black ; hair, shaved ; wears beard and moustaches ; birthplace and general residence, Adawapatnam, Wadaka, India ; haunts Colombo, Kandy, Anuradhapura, Trincomalee, and Puttalam ; wife, Janoo, resides at Trincomalee ; brother, Abdul Magid of Puttalam ; is well known to Nagoor Ibrahim and Kalingan Raúthar of Puttalam. The Police Magistrate of Puttalam has issued warrant No. 9,886 for his arrest.

NASAR MUNNAFFA ; charged with voluntarily causing hurt at Pulmoddai in Trincomalee District on November 26, 1904 ; is an Arab ; religion, Mohammedan ; profession, mendicant ; age, about 34 years ; height, about 5 ft. 8 in. ; make, spare ; complexion, fair ; nose, large ; teeth, regular ; hair, black, cut short ; wears moustaches ; beard, shaved ; chest, hairy ; birthplace, Bushore in India ; general residence, Karachchi in India ; haunts Paumben, Mullaithivu, Jaffna, and Trincomalee. The Police Magistrate of Trincomalee has issued warrant No. 2,260 for his arrest.

BALASURIYA ARACHCHIGE ARNOLIS APPU ; charged with house-breaking and theft at Weralupitiya on December 1, 1904 ; is a Sinhalese of the Goigama caste ; religion, Buddhist ; occupation, trader ; age, 25 years ; height, 5 ft. ; make, stout ; complexion, fair ; mouth, broad, open ; teeth, regular ; eyes, round, black ; hair, black, tied in a small knot ; wears slight beard on the chin ; has a burnt scar on the right hand ; birthplace, Weralupitiya in Hewagam korale ; general residence, Weralupitiya, Kosgama, and Mawalgama ; haunts Puwakpitiya, Dehiowita, Avisawella, Malkekuna, and Hingurala ; is single ; uncle, Balasuriya Arachchige Madilis Appu of Weralupitiya ; aunt, Balasuriya Arachchige Samichchihamy of Weralupitiya ; friends, Rubasin Achchige Charlis of Mawalgama and Weligamage Jamis of Kosgama ; is well known to the Police Vidanes of Kadugoda and Kosgama and the Town Arachchi of Puwakpitiya. The Police Magistrate of Avisawella has issued warrant No. 12,640 for his arrest.

DORAWATTAGE BEMPY APPU ; charged with house-breaking and theft at Weralupitiya on December 1, 1904 ; is a Sinhalese of the Goigama caste ; religion, Buddhist ; occupation, betel trader ; age, 19 years ; height, 4 ft. 6 in. ; make, stout ; complexion, fair ; mouth, small ; eyes, black ; hair, black, curly, and tied in a small knot ; face, round ; birthplace and general residence, Weralupitiya in Hewagam korale ; haunts Puwakpitiya, Dehiowita, Avisawella, Kosgama, Mawalgama, and Hunugewatta ; is single ; father, Dolawattege Siman Appu ; uncle, Balasuriya-achchige Madilis Appu ; friends, Weligamage James Appu of Kosgama and Hewanadage Babuwa of Kadugoda ; is well known to the Police Vidanes of Kadugoda and Kosgama. The Police Magistrate of Avisawella has issued warrant No. 12,640 for his arrest.

TIKIRI APPULAGE KAPURALA ; charged with theft at Karambewa on December 4, 1904 ; is a Sinhalese of the Goigama caste ; religion, Buddhist ; occupation, cultivator ; age, 28 years ; height, 5 ft. 6 in. ; make, well built ; complexion, brown ; mouth, large ; teeth, regular ; eyes, black and oval ; hair, black, long, and tied in a knot ; wears moustaches ; beard, shaved ; birthplace, Tibbotuwewa in Kalagampalata ; general residence, Nikiniyawa ; haunts Tibbotuwewa and Kekirawa ; is married ; brother, Kiri Banda of Tibbotuwewa ; uncle, Vannihami, Vel-vidane of Tibbotuwewa ; father-in-law, Kiri Banda, ex-Korala of Nuwara Eliya ; is well known to Udayare, Korala of Malawa. The Police Magistrate of Anuradhapura has issued warrant No. 23,793 for his arrest.

BAYIYAH HENAYA ; charged with theft at Karambewa on December 4, 1904 ; is a Sinhalese of the Dhoby caste ; religion, Buddhist ; occupation, washer ; age, 35 years ; height, about 5 ft. ; make, spare ; complexion, brown ; mouth, large ; teeth, regular ; eyes, black and oval ; hair, black, long, and tied in a knot ; beard, full ; birthplace, Divullewa in Hurulupalata ; general residences, Nikiniyawa and Ratmalawa in Anuradhapura District ; haunts Divullewa and Ratmalana ; wife and three children are at Nikiniyawa ; is well known to Udayare, Korala of Malawa. The Police Magistrate of Anuradhapura has issued warrant No. 23,793 for his arrest.

KIRIYA alias WANNI MUDIYANSELAGE KIRI BANDA ; charged with theft at Karambewa on December 4, 1904 ; is a Sinhalese of the Goigama caste ; religion, Buddhist ; occupation, cultivator ; age, 20 years ; height, 5 ft. 2 in. ; make, well built ; complexion, brown ; teeth, regular ; eyes, black and oval ; hair, black, long, and tied in a knot ; wears moustaches ; birthplace, Walpolawatta in Kurunegala District ; general residence, Galagederagama in Kalagampalata ; haunts Walpolawatta and Kurunegala ; is single ; is well known to the Vel-vidane of Galagedera. The Police Magistrate of Anuradhapura has issued warrant No. 23,793 for his arrest.

UMERUKATTA ASSANAB (habitual criminal) ; charged with failing to report himself to the Inspector of Police, Batticaloa, on December 10, 1904 ; is a Moor ; religion, Mohammedan ; occupation, toddy-drawer and cooly ; age, 40 years ; height, 5 ft. 6½ in. ; make, well built ; complexion, brown ; mouth, small ; teeth, fairly regular ; eyes,

black and oval ; hair, shaved ; beard, full, cut short ; has a scar on the left hand, a scar on the right hand, a scar on the belly, a scar on the left calf, and a scar on the left knee ; birthplace and general residence, Eravur, Batticaloa ; haunts Batticaloa and Kattankudy ; wife, Segu Umma, resides at Eravur ; brothers, Ahamadulevai, Vappukutti, and Packeer of Eravur ; is well known to Packeer, Police Vidane, and Meeralevai Umeralevai Vaaniah of Eravur. The Police Magistrate of Batticaloa has issued warrant No. 20,871 for his arrest.

STOLEN OR STRAYED.

STOLEN.

On December 5, 1904, from the owner's house at Pinwatta : a violin marked "A. O. A. Fand" on the outside and "H. J. C. S." on the inside. Owner, Lathuwahendy Endis Silva.

On December 9, 1904, from the owner's cattle shed at Talabowatte, Badulla : (1) a black bull, aged 6 years tail short, horns bent backwards, branded "V.T.;" (2) a black bull, aged 6 years, one eye is blind, branded "G.L." on the left and "P.N." on the right side. Owner, T. Ponnamblam.

On December 16, 1904, from the owner's residence at Koddamunai: 2 pairs white canvas boots, 1 pair white buckskin tennis shoes, a pair of boots. Owner, Mr. A. N. Galbraith.

STOLEN OR STRAYED.

On December 3, 1904, from the owner's compound at Neeravaidy, Jaffna: a brown cow, aged 3 years, branded "Z" on the right side and "X" on the head. Owner, Arumugam Vaitilingam.

REFERENCE TO PREVIOUS NOTICE.

THE silver cigarette case of Mr. S. K. Wickwar of Watawala, advertised for in "Hue and Cry" No. 2,204 of December 6, 1904, has been found.

କ୍ରିତ୍ୟାନ୍ତରେ ଅନ୍ୟଜାଗରଣୀୟ ଦେଶମାତ୍ର ପିଲାଙ୍କରଙ୍କ ଧ୍ୟାନ.

නොසාරමුත්තුප්පා; මෙහු වසි 1904ක්ටු නොවැම්බර් මස 26 වෙති දින තිබුණුමලේ දිස්ත්‍රික්කයේ පූජුමලේ, දැන්දකීකිදී තැබුලු තුවාලකාලාය කියා දේපාරේරේපනායකරනුලැබ සිල්ලි. අරඹ් මිනිනෙහක්ය; ආගම, මහමත්; රුහුව, හිඟ, කුම්මා; විශාල, අවුරුදු 34ක් පමණය; උස, අඩු රුතුන් ඇඟ්ල් 8ක් පමණය; කුරිරය, කෙටුවුය; පාට, තැලුපිළුවිය; තාහේ, ලේඛුය; දෑස, හාරියාකාරය; ඉසකෙස්, කුලය, මායාව කුරුලාය; උවුරුවුල තිබේ; යටිශ්චිල තුවාලාය; පසුක්වී ලෝම තිබේ; උපය තැන, ඉන්දියාවේ ව්‍යුප්පර; ඔබ; නොමිස පදන්වී තැන, ඉස්දියාවේ කරවිව; තිතර ගැවයෙන තැන්, පාමින්, මූලයිව, රුපන් සහ තුළුණුමලේ. තිබුණුමලේ පොලිස් කුවිකාරතැන විසින් මොහු ඇල්ලීම පිණිස නොමමර 2,260 දරණ පරුණුණුව පිටකර තිබේ.

බ්‍රුස්සිරයාරවිනෝ අර්ථෙක්ස්ට්‍රීඩ්ප්‍රේ; මොඩු වකි 1904ක්වූ දෙසැම්බරු මස 1 වෙති දින වේරුප ප්‍රතිඵලයිදී ගෙවල් උමහ්සා, සෞරක්මිකලුය කිය, දේශා, රෝප්පනියකරනුලැබ සිල්. තෙයින්ගම කුලයේ සිංහල මිනිනෙක්සය; ආගම, බුඩා, යම; රස්සා, වෛලුදුම්; වියස, අවුරුදු, සිරික්සය; උස, අඩු රික්සය; ඇර් රෙස, තරුය; රාව, තාලුඩුලුපුරු; කරි, ප්‍රාග්‍රාම, ඇරුලුය; දේස්, හරියාකාරය; ඇශ්, ව්‍යවකුරුය, කුලුය; ඉසකේස්, කුලුය, පුව්චියාක්ස් ප්‍රාග්‍රාම ඇතුළු; න්‍යුත්වෙ රුවුලු එකස් කිවේ; දකුණු අනේ පිරිසිඩිව ප්‍රේඛුණ්න් ඇතු; උපන් තැන, හේවා; ගැඹුක්ස්රලේ වේරුප්පිටිය; බොහෝස්සේ පද්ධිතායා, වේරුප්පිටිය, ඕකාස්ස්ම් සහ මාවලුගම්; ත්‍යිතර ගැවසෙන තැන්, පුවක්පිටිය, දෙසිඩිවේ, අවිස්ස, වේලුල්ල, මල් කැසුන සහ ශිරුරුපු; අවවාහකයා; මාමා, වේරුප්පිටියේ බ්‍රුස්සිරයාරවිනෝ මාදිලිස්ස්ප්‍රේ; තැන්ද, වේරුප්පිටියේ බ්‍රුස්සිරයාරවිනෝ සොම්පිටියාම්; මිතුයේ, මාවලුගම රැබියින්අවවිනෝ මාදිලිස් සහ ඕකාස්ම් වැළිගම් තැමිස්; කුවිගෙ. බ්‍රුස්ස්ම් පොලිස් විදුතෙන්දා සහ පුවක්පිටියේ වුවන් ආරවි මොඩු නොදාකාර අදුනනව, ඇතු. අවිස්ස, වේලුල්ලේ පොලිස් නඩුකාරතුය විසින් මොඩු ඇලුවිම පිණීස නොමුදර 12,640 දරණ වරන්තුව පිටකර තැබේ.

ఉప్పరవనుండ్రులు వెళతికిఅప్పు; మొ,ఇ లక్ష 1904కుట్టి దెస్యామెంటు లక్ష 1 లెచి దీక లెరప్రోటిశెడ్‌
గెయల్స్‌ ర్మమన్స్‌కు, బెస్టార్‌కుల్లికుల్లాయ కీయ, డ్రెస్సుఱెర్స్‌పటుయికరబ్బులైచి సిల్పి. కీయాసిగమ క్లుపుయె సింగల్‌
టినిహెచ్చుకు; అయితే, బ్రిటిష్‌గమ; రస్సుల్, బ్రిల్సు లెల్లుమి; వియస, అప్రాద్ 19కుయ; ల్యా, అది 4కుయ పుణుయ;
అస్ట్రింగ్, కుర్యా; పాల్, తల్లుప్రాప్యా; కుల్, ప్రూల్చియ; ఫ్రెస్, కుల్చియ; ఫ్రైచెచ్, కుల్చియ, లైక్యాల్చియ, ప్రూల్చియపు
టోమాపుచెచి బెండ్లుయ; భ్రూణ, లెల్లిస్కుర్యాయ; ల్యాప్టస్‌టుచుయ జు బెచ్, గెహ్సుచెచ్ ప్రెస్‌లీచుయ, హెచ్‌లు, గుమించెచ్‌రల్లె
లెరప్రోటిశెడ్; నీధిర అప్పుకుపున్నాయ, ప్రూల్చిప్రిపియ, దెంచిత్రిపి, అప్పిచెచ్, లెల్లుల్, కొచ్చుకుమ, మి, విండుకుమ
జుయ ప్రూల్చుచెచులున్నాయ; అప్పిలు, గుకుయా; ప్రూయ, ఉప్పరవనుండ్రులుఁగెంచే జుచిలుచెప్పుఅప్పు; ల్యా, బాల్చుర్చియాలువులునే
శ్రీప్రెస్‌అప్పు; తెర్రుచెచ్, కొచ్చుకుమ ల్యాల్చియమంచే లెచిచెప్పుఅప్పు జుయ కుప్పుతెఱువు చెప్పులు; కుప్పు
తెఱువుఁగు కొచ్చుకుమ పెప్పుల్చెచ్ కీటునెల్లు; మొ, ఇప్పు కొట్టుకుర అట్టునుచుల్లా, ఫ్రెస్, అప్పిచెచ్, లెల్లుల్లె
పెప్పు కుప్పుకురక్కు తికియ మొ, ఇప్పు ఆఎల్లుమి లింగుచ కొమంర 12,640 దరను ల్యాప్టస్‌పులు లింకిర నుచి.

ලිංගිරුප්පූලුගේ කුසුරු; මොභු වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 4 වෙනි දින කරමුවැවදී තොරකම්කළාය කියා, දේශාරෝපනයකරණුලුබ සිටි. ගොසිගම කුලයේ සිංහල මිනිනෙකිය; ආගම, බ්‍රිඩාම; රජාව, ගොවික්මී, නොය; වියස, අවුරුදු 28ක්ය; උස, අස්ථි කුත්‍රි අගල් සිෂ්ටය; ගැඹ, සම්පූජ්‍යීය; පාට, දුමුරුය; කට, ලොකුය; දත්, සරියාකාරය; ඇස්, කුලය, දිගරි ආකාරය; ඉස කෙස්, කුලය, දිගය, කොත්වේ බෑද්‍රාය; උපන්තිය, කුලුගම්පාල ප්‍රාග්ධනයේ දැඩිබෙළුවැව; බොහෝසේ පදිංචි තැන, තිකිතියාව; තිතර ගැවෙන තැන්, හිඛිබෙළුවැව සහ කැසිරුව; කුසාද බෑද්‍රාය; සහේදරය, තිබෙළුවැව කිරිබන්වා; මාමා, හිඛිබෙළුවැව වන්දි කැම් වෙළුවිදෙන්; මාමා, නොහොත් සුළුගේ පියා, නුවරඑළුදීය කිරිබන්වා, සිව්‍ය කේරුල; මැලු උපන්තියාර කේරුල මොභු නොදුකාර අදුනකාව ඇත. අනුරජපුරයේ පොලිස් තුවුකාරත්වය විසින් මොභු ඇල්ලීම පිණීස නොමුර 23,793 දරන වර්ත්තුව පිටකර තිබේ.

බඳියාශේකයා; මොභු වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 4 වෙනි දින කරමුවැවදී සොරකම්කළාය කියා දේශාරෝපනයකරණුලුබ සිටි. රදුකුලයේ සිංහල මිනිනෙකිය; ආගම, බ්‍රිඩාම; රජාව, රේදී ඇපිංචිලිම්; වියස, අවුරුදු 35ක්ය; උස, අස්ථි පමණය; ගැරිරය, කෙටිවුය; පාට, දුමුරුය; කට, ලොකුය; දත්, සරියාකාරය; ඇස්, කුලය, දිගරි ආකාරය; ඉස කෙස්, කුලය, දිගය, කොත්වේ බෑද්‍රාය; යුවුල පුරුම්ය; උපන්තිය, තුරුලුප්පානේ දුමුරුවැව; බොහෝසේ පදිංචි තැන, අනුරජපුර දිස්ත්‍රික්කෙන් කිරිතියාව සහ රුමලුවැව; තිතර ගැවෙන තැන්, දුමුරුවැව සහ රුමලුවැව, කුසාද බෑද්‍රාය; සුළු සහ ප්‍රමාණ කුන්දෙනා තිකිතියාව පදිංචිවැව සිටියි; මැලු උපන්තියාර කේරුල මොභු නොදුකාර අදුනකාව ඇතුළුති. අනුරජපුරයේ පොලිස් තුවුකාරත්වය විසින් මොභු ඇල්ලීම පිණීස නොමුර 23,793 දරන වර්ත්තුව පිටකර තිබේ.

කිරියා නොහොත් වන්තිමුදියක්සේසලායේ කිරිබන්වා; මොභු වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 4 වෙනි දින කරමුවැවදී සොරකම්කළාය කියා, දේශාරෝපනයකරණුලුබ සිටි. ගොසිගම කුලයේ සිංහල මිනිනෙකිය; ආගම, බ්‍රිඩාම; රජාව, ගොවික්මී, නොය; වියස, අවුරුදු 20ක්ය; උස, අස්ථි කුත්‍රි 2ක්ය; ගැරිරය, සම්පූජ්‍යීය; පාට, දුමුරුය; දත්, සරියාකාරය; ඇස්, කුලය, දිගරි ආකාරය; ඉස කෙස්, කුලය, දිගය, කොත්වේ බෑද්‍රාය; උපන්තිය, කුරුණෑගල දිස්ත්‍රික්කෙන් වැඩුණුවැවිය; බොහෝසේ පදිංචි තැන, සුළුයම්ප්පානේ ගලුගෙදරගම; තිතර ගැවෙන තැන්, වලුජාලුවත්ත සහ සුරුණුකළු; ගලුගෙදර වෙළුවිදෙන් මොභු නොදුකාර අදුනකාව ඇතුළුති. අනුරජපුරයේ පොලිස් තුවුකාරත්වය විසින් මොභු ඇල්ලීම පිණීස නොමුර 23,793 දරන වර්ත්තුව පිටකර තිබේ.

මුරුගන්න අස්සෙකාර (Habitual criminal) මොභු වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 10 වෙනි දින මබකලපුවේ පොලිස් ඉන්ස්පුක්ටර්තුවැව වෙත පැමිණ රපෝර්තුකාලේ තැන කියා, දේශාරෝපනය කිරුනුලුබ සිටි. මරක්කල මිනිනෙකිය; ආගම, මහමත්; රජාව, ර මැදීම සහ කුලුවැවිය; වියස, අවුරුදු 40ක්ය; උස, අස්ථි රුකුයේ ඇත්තේ සිෂ්ටය; ගැරිරය, සම්පූජ්‍යීය; පාට, දුමුරුය; කට, පු.විය; දත්, කුසාද කාර පිහිටුවාය; ඇස්, කුලය, දිගරි ආකාරය; ඉස කෙස්, පුළායාය; යුවුල පුරුමය, සොරකම්කර මාය; වම් අනෙද, දැකුණු අනෙද, වැඩිදි තැන, තාලියේද කැලුවේ තිබේ; උපන්තිය සහ බොහෝසේ පදිංචි තැන, මවකලපුවේ එරුවරය; තිනිර ගැවෙන තැන්, මවකලපුව සහ කටව්ත්තුවිය; කුසාද බෑද්‍රාය; සුළු, සේගුදාම්ම, එරුවරයි පදිංචිවැව සිටියි; සහේදරයේ, එරුවරයි අනුමුලුකාව්, වාජපුහුවිරි සහ පක්දරය; එරුවරයි පක්දරයේ පොලිස් විදුනේ සහ මිරුලුවේහි උමරු මොභු නොදුකාර අදුනකාව ඇතුළුති. මවකලපුවේ පොලිස් තුවුකාරත්වය විසින් මොභු ඇල්ලීම පිණීස නොමුර 20,871 දරන වර්ත්තුව පිටකර තිබේ.

භාෂිතා නොහොත් සොරකම්කළා.

සොරකම්කළා.

වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 5 වෙනි දින පිටවත්තේ අසිඩිකාරයාගේ ගෙදරින්: එටපැන්තේන් A. O. A. Fand සහ ඇතුළුදුරුයේන් H. J. C. S. ප්‍රකුණු ඇති වයලුත් 1ක්. අසිඩිකාරයා, ප්‍රකුවා හින්දි එන්දරයේ සිදුවා.

වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 9 වෙනි දින බුදුලුවේල්ලේ කළබේවත්තේ අසිඩිකාරයාගේ වෘත්ති වෙත්: කුලු හරකෙන්, වියස අවුරුදු 3ක්ය, වැඩින් කොටස, අන් පැස්සට තැබුම්පාය, V. T. තිවරක කිරුනුතු ඇතුළුති. (2) කුලු හරකෙන්, වියස අවුරුදු 3ක්ය, එක ඇනෙන් අකිය; වෘත්තින් සිංහල දත්තුණු ඇතුළුවාකාව්, P. N. තිවරක කිරුනුතු ඇතුළුති. අසිඩිකාරයා, එ. පොන් ක්‍රිබලුම්.

වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 16 වෙනි දින කොට්ඨාසීන්දී අසිඩිකාරයාගේ ගෙදරින්: සුදු කැන් වස් දිග සහත්තු තුවටම් 2ද, සුදු බෙස්ස්න්දීන් වෘත්තින් සහත්තු තුවටම් 1ද, දිග සහත්තු තුවටම් 1ද. අසිඩි කාරයා, එ. ඇන්. කෝල්ඩ්බුජය මහකාය.

සොරකම්කළා, නොහොත් ද්‍රිඩ්වයේ ගියා.

වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් මස 3 වෙනි දින රුපනේ තිරවකිවියේ අසිඩිකාරයාගේ මිදුමලන්: දුමුරු පාට එලදෙකාය්; වියස, අවුරුදු 3ක්; දත්තු පැයන් 2 සහ ඔලුම් X තිවරක කිරුනුතු ඇතුළුති. අසිඩිකාරයා, අරුමෝයම් වහිනිලිංගම්.

දුකුක දුනුම්දුන් කාරණ ගැනී.

වනි 1904ක්ටු දෙසැම්බර් 6 වෙනි දින නොමුර 2,204 දරන හොරුස් ඇල්ලුන අනුබේදේ ප්‍රසිඩිකර හුවුණු වට්ටුව ඇස්. සේ. විකුවේස් මහකාගේ රේදී සිගරවී සේස් එක සම්බැවෙන්ට ගෙයනු ඇතුළුති.

பிடிக்கத்தேவும் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களின் விவரக்குறிப்பு.

மீயர் ஒன்மான் சாய்பு ; கூடங்குண்டு கார்த்திகையீர் காந்தி, கண்டுமிகம் என்னுமிடத்தில் களவுவடித்தார். வெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சோனகன் ; முகமதியன் ; சில்லரை வியாபாரி ; வயது-சா ; உயர்ம-டி அடி ; பெலனூன் தேகம் ; கறவுல் ஸிரம் ; ஒழுங்கான பற்கள் ; ஓன்ன் கறப்பு ; தலைமயிர்-சவரம்-செய்யப்பட்டது ; மீசையுந் தாடியும் விட்டிருக்கிறுன் ; பிறந்தவிடமும் ஏ தயிருப்பிடமும்-அடவாப்பட்ட ஸம், வடக்கு, இந்தியா ; ஊசாடுமிடங்கள்-தொழுப்பு, காந்தி, அறாராசுபுறம், திரிகோணமலை, புத்தளம் ; சட்டங்குமுகத்தவன் : திரிகோணமலையில் மஜீவி யிருக்கிறுன் ; சகோதரன்-புத்தனத்திலுள்ள அப்புள் மாஜிட ; சாகர் இப்புக்குமுக்கும், புத்தனத்திலிருக்கும கலிங்கன் குவத்தருக்கும் இவளை கல்லாய்த் தெரியும். புத்தனத் திலிருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் காப்பாக.

நோரார்முன்னாபா ; கூடங்கு மூண்டு கார்த்திகையீர் காந்தி, திரிகோணமலையிலுள்ள புலம்மோட்டுப் பள்ளும் இடத்தில் காயப்படுத்தினுள்ள குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; அர் பியன் ; முகமதியன் ; சன்னியாசி ; வயது-கச ; உயரம்-டி அடி அ அங்குலம் ; மட்டஙன் தேகம் ; சிவலீ ஸிறம் ; ஒங்கு-பெரிது ; ஒழுங்கான பற்கள் ; தலைமயிர்-கறப்பு, கட்டடமாக வெட்டப்பட்டது ; மேல்மீசை விட்டிருக்கிறுன் ; தாடி-சவரம்-செய்துபோடு கிறவன் ; மார்பு பீராமம் உள்ளது ; பிறந்துடும்-இந்தியாவிலுள்ள பன்றும் ; பொதயிருப்பிடம்-இந்தியாவிலுள்ள கரைச்சி ; ஊசாடுமிடங்கள்-பாம்பன், முங்கூத்திவி, யாழ்ப்பாணம், திரிகோணமலை. அவளைப்பிடிக்க காதற்கு உக்கு உக்கு ம் இலக்க விழுங்கு விட்டிருக்கிறுர்.

பாலகுரிய ஆராட்சிகே அப்போவில்லைப்பு ; கூடங்கு மூண்டு மார்க்கியீர் காந்தி, வெறஹுப்பிடியை என்னுமிடத்தில் வீசி உடைத்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கம சாதி ; புத்தசமயி ; ஸியாபாரி ; வயது-உடி ; உயரம்-டி அடி ; பெலனூன் தேகம் ; சிவலீ ஸிறம் ; வாங்-பெரிது ; ஒழுங்கான பற்கள் ; கண்கள்-கறப்பும், வட்டமானதம் ; தலைமயிர்-கறப்பு, கொண்ணடையாகக் கட்டியிருக்கிறுன் ; நாடியில் கொஞ்ச மீசை விட்டிருக்கிறுன் ; வலது-கையில் ஒரு எங்கே அகடயாளமுண்டு ; பிறந்தவிடம்-ஹேவாகம் கோரளையிலுள்ள வெறஹுப்பிடியை ; பொதயிருப்பிடம்-வெறஹுப்பிடியை, கொகைம, மாவுக்கம் ; ஊசாடுமிடங்கள்-புலாக்பிடியை, செ-கிளிவித்தை, அவிசாவலை, மல்கேஷனு, இன்குள் ; ஓன்டி ; மாமன்-பாலகுரிய ஆராட்சிகே மங்கின்றைப்பு ; மர்மி-பாலகுரிய ஆராட்சிகே சொமிச்சையி ; சினேக்கத்தகள்-நூபிசின்தாராட்சிகே சாவில், மாவலகமாவிலுள்ளவன் ; வெவிகமகே ஜேமிக், கொண்கம்-விழுங்களவன் ; கடுகொடாவில்லிருக்கும் பொவில் விதாணைக்கு புலாக்பிடியைவிலிருக்கும் விதாணை ஆராட்சிக்கு இவளைக்கல்லாய்த் தெரியும். அவிசாவலையிலிருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் காக்காது.

தெராவற்றகே பெய்ப்பிடிப்பு ; கூடங்கு மார்க்கியீர் காந்தி, வெறஹுப்பிடியை என்னுமிடத்தில் வீடுகிடைத்துக் களவுவடித்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கெய்கம சாதி ; புத்தசமயி ; வெறத்திலை வியாபாரி ; வயது-கச ; உயரம்-உடி அடி ; பெலனூன் தேகம் ; சிவலீ ஸிறம் ; வாங்-சிரியது ; கண்கள்-கறப்பு ; தலைமயிர்-கறுள் சின்னக்கொண்ணடையாகக் கட்டியிருக்கிறுன் ; முக்-வட்டமானது ; பிறந்தவிடமும் பொதயிருப்பிடம்-ஹேவாகம் கோரளையிலுள்ள விறஹுப்பிடியை ; ஊசாடுமிடங்கள்-புலாக்பிடியை, செ-கிளிவித்தை, அவிசாவலை, மல்கேஷனு, இன்குள் ; ஓன்டி ; தகப்பன்-டெலாவுநற்கே சிமரன் அப்பு ; மாமன்-பாலகுரிய ஆராட்சிகே மஷிலை அப்பு ; சினேக்கத்தகள்-வெவிகமகே ஜேமிக் அப்பு ; கடுகொடாவில்லிருக்கும் பொவில் விதாணைமாகுக்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும். அவிசாவலையிலிருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் காக்காது.

நிக்கிற அப்புவைகே கப்புகள் ; கூடங்கு மூண்டு மார்க்கியீர் காந்தி, காம்பிவோ என்னும் இடத்தில் களவுவடித்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கம சாதி ; புத்தசமயி ; தோட்டக்காரன் ; வயது-உடி ; உயரம்-டி அடி அ அங்குலம் ; பெலனூன் தேகம் ; கபில ஸிறம் ; வாங்-பெரிது ; ஒழுங்கான பற்கள் ; கண்கள்-கறப்பு ; தலைமயிர்-கறப்பு, சீங்கடத் தையாகக் கட்டியிருக்கிறுன் ; மேல்மீசை விட்டிருக்கிறுன் ; தாடி-சவரம்-செய்துபோடுகிறவன் ; பிறந்தவிடம்-கலக்கங்பிலாத்தைச்சேர்க்க திப்பொட்டுவை ; பொதயிருப்பிடம்-நிக்கயாவா ; ஊசாடுமிடங்கள்-திப்பொற்றுவை, கெக்கிலுவ ; சட்கு முடித்தவன் ; கோதரன்-கிறிப்பன்டா ; மாமன்-வான்கொமி வெவிவதாணை ; மாமன்-கிறிப்பன்டா நூல்வொட்டாய்விலிருக்கு தன்னப்பட்டதோறன் மலவாரில் இருக்கும் உடயாறக் கோதரன்க்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும். அனுராசபுரத்தில் இருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் காக்காது.

பய்யா ஹேநையா ; கூடங்கு மூண்டு மார்க்கியீர் காந்தி, காம்பிவோ என்னும் இடத்தில் களவுவடித்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கம சாதி ; புத்தசமயி ; தோட்டக்காரன் ; வயது-20 ; உயரம்-டி அடி அ அங்குலம் ; பெலனூன் தேகம் ; கபில ஸிறம் ; ஒழுங்கான பற்கள் ; கண்கள்-கறப்பு ; தலைமயிர்-கறப்பு, சீங்கடத் தையாகக் கட்டியிருக்கிறுன் ; தாடி-முழுதும் விட்டிருக்கிறுன் ; பிறந்தவிடம்-டெவில்லை ; பொதயிருப்பிடம்-நிக்கயினாவு நாம்மலவாரும் ; ஊசாடுமிடங்கள்-டெவில்லைவை, நாம்மலான ; சட்கு-முடித்தவன் ; சிங்கனியாவில் மஜீவியும் மூன்று பிள்ளைகளும் இருக்கிறார்கள் ; மலவாரில் இருக்கும் உடயாறாருக்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும். அனுராசபுரத்தில் இருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் உக்கை.

கிரியா அல்லது அவ்விழுமிதியான்கோலைகே கிரிப்பன்டா ; கூடங்கு மூண்டு மார்க்கியீர் காந்தி, காம் பேவா என்னும் இடத்தில் களவுவடித்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சிங்களவன் ; கொய்கம சாதி ; புத்தசமயி ; தோட்டக்காரன் ; வயது-20 ; உயரம்-டி அடி அ அங்குலம் ; பெலனூன் தேகம் ; கபில ஸிறம் ; ஒழுங்கான பற்கள் ; கண்கள்-கறப்பு ; தலைமயிர்-கறப்பு, சீங்கடத் தையாகக் கட்டியிருக்கிறுன் ; மேல்மீசை விட்டிருக்கிறுன் ; பிறந்தவிடம்-வங்பொவைத்த ; பொதயிருப்பிடம்-கலக்கங்கெட்டுக்கூடமை, கலக்கங்கெட்டுக்கூடமைத்தையைச்சேர்க்க தை ; ஊசாடுமிடங்கள்-ஊால்பொவைத்த, குருங்கெக்கல் ; ஓன்டி ; கலக்கடறவிலிருக்கும் வென்விதாணைக்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும். அனுராசபுரத்தில் இருக்கும் பொவில் நீதவான் இவளைப்பிடிக்க விட்டிருக்கும் விழுங்கின் இலக்கம் உக்கை.

மறுக்கத்தா அசனார் ; கூடங்கு மூண்டு மார்க்கியீர் காந்தி, காம் பேவா என்னும் இடத்தில் களவுவடித்தானெனக்கு குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; சோனகன் ; முகமதியன் ; அன்னு இரகிறவன், உவி ; வயது-சா ; உயரம்-டி அடி அ அங்குலம் ; பெலனூன் தேகம் ; கபில ஸிறம் ; வாங்-கிரிப்பன்டா நூல்வொட்டாய்விலிருக்கும் வென்விதாணைக்கு இவளை கல்லாய்த் தெரியும்.

யது ; பந்தன் ஒழுங்கானது ; கண்கள்-கறுப்பு ; தலைமயிர்-சவரம்செய்தபோடுகிறவன் ; தாடு-முழுத்தாடு-யும் விட்டிருக்கின்றன ; கட்டடயாக வெட்டப்பட்டது ; இடது கையில் ஒரு தழும்பு உண்டு, வலது கையிலும் ஒரு தழும்புண்டு, வலித்தினும் இடது முழுங்காலிலும் ஒரு தழும்புண்டு ; பிரந்துமிடமும் பொதுவிருப்பிடமும்-இருங்கிறது, மட்டக்களப்பு ; ஆசாரிமிடங்கள்-மட்டக்களப்பு, காத்தான்ஜூடி ; சடங்கு முடித்தவன் ; மனைவி-சேகுடம்மா, இன்னுரிமீ மனைவி யிருக்கிறார்கள் ; கடோகாரர்கள்-ஆமதைவெஷ்வை வரப்புக்குட்டி, ஏஜன்டிலிருக்கும் பக்ஸீர் ; பக்ஸீர் பொனின் விதானைக்கும், மீராவெல்கவு உமறுவெல்கவுக்கும் கல்லாய்த் தெரியும். மட்டக்களப் பிலிருக்கும் பொனின் நீதவான் இவனைப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விருங்கின இலக்கம் உடன்டாக.

கனவுபோனது அல்லது அலைந்துபோனது.

கனவுபோனது.

குரைசம் ஆண்டு மார்க்கிளி டி ஸ் டி, பிஸ்வந்தரமிழுள்ள சொந்தக்காரருக்கடைய வீட்டிலிருக்குத் : A. O. A. Fund எந்து அடையாளம்பண்ணப்பட்ட ஒரு வயலின், உள்ப்பக்கத்தில் H. J. C. S. எந்து அடையாளம் பண்ணப்பட்டது. சொந்தக்காரன், தெவாறெண்டி என்றிட்டின்வரா.

ககுசம் ஆண்டு மார்க்கிளி கா ஸ் டி, வதை தல்போவத்தையென்றும் சொந்தக்காரருக்கடைய மாட்டுப் பட்டிலிருந்து : க கறுத்த நாம்பன், வயது-கு, வரல்-கட்டை, கொம்புகள் பின்னுக்கு வளைக்குத், V. T. எந்து குறிசுடப்பட்டது. க கறுத்த ஏருது, வயது-கு, க கண் ஆருடு, இடதுபக்கத்தில் டி. ட. ட. எந்து அடையாளமும், வதை பக்கத்தில் P. N. எந்து அடையாளம் பண்ணப்பட்டது. சொந்தக்காரன், றி. பொன்னயபலம்.

ககுசம் ஆண்டு மார்க்கிளி கா ஸ் டி, கோட்டமுனை என்றும் சொந்தக்காரருக்கடைய வீட்டிலிருக்குத் : உ சோடு வெள்ளைக் கென்வள் சப்பாத்து, க சோடு வெள்ளைக் கப்பாத்து, க சோடு சப்பாத்து. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் ஏ. என். கல்பிரேயித்.

கனவுபோனது அல்லது அலைந்தபோனது.

ககுசம் ஆண்டு மார்க்கிளி கா ஸ் டி, கீழ்வைடி என்றும் சொந்தக்காரருக்கடைய வளவிலிருந்து : க கபில ஸ்ரீமுனி பசு, வயது-கு, வலதுடக்கத்தில் Z குறிசுடப்பட்டது, தலையில் X குறிசுடப்பட்டது. சொந்தக்காரன், ஆழமுகம் வழித்திலின்கம்.

முன் அறிவித்தலைக் குறித்த விளம்யரம்.

ககுசம் ஆண்டு மார்க்கிளி கா ஸ் டி தேதிக்கயக்கொண்ட உடைய ம் இலக்க “கிழு எண்ட கிரை” யில் அறிவிக்கப்பட்ட உட்டவைகையிலிருக்கும் எஸ். கே. விக்வாரின் வெள்ளியினுடை செய்யப்பட்ட க சிகந்த் மூடு கண்டிடக்கப்பட்டது.

Inspector-General's Office,
Colombo, January 6, 1905.

J. P. ARMSTRONG,
for A. W. DE WILTON, MAJOR,
Inspector-General of Police.